

# L'AUDERGHEMOIS

Journal d'information de la Commune d'Auderghem

Novembre - Décembre 2009 - n°53

Ivresse ou troubles à l'ordre public

## Auderghem crée la "combi-taxi"

Page 2



Plan communal de lutte contre les inondations

## Un nouveau bassin d'orage mis en service à Auderghem

**P3** Nouvelle carte d'identité pour les enfants dès 12 ans

**P3** Profitez de la montagne

**P3** Cogénération en fonction

**P4** Déménagement au home Reine Fabiola

**P4** Rouge-Cloître accueille Europaia China

**P4** Rejoignez les préparatifs du Carnaval 2010

Maillon important du plan de lutte contre les inondations, le bassin d'orage situé sous le parking du Carrefour est prêt à fonctionner! Les eaux de pluie de toutes les toitures et du parking seront désormais collectées et ramenées en un seul endroit pour passer par un déboureur et un séparateur d'hydrocarbures avant de s'écouler vers les égouts. Dès que le débit deviendra trop important, le bassin d'orage, - une énorme citerne de 700m<sup>3</sup> -, prendra le relais et sera chargé d'avaler le surplus.

*"A Auderghem, nous avons déjà le bassin d'orage du Watermaelbeek avenue de la Houlette: une cathédrale souterraine de 40.000 m<sup>3</sup> protégeant le quartier des Pêcheries et soulageant les crues de*

*la Woluwe. Le nouveau bassin d'orage améliore encore cette protection", se réjouit Alain Lefebvre, échevin de l'Urbanisme et de l'Environnement.*

Mise en place d'un arsenal de mesures

Mais les mesures prises ne s'arrêtent pas là. Depuis deux ans, la commune exige que toute nouvelle toiture plate de plus de 100 m<sup>2</sup> soit verdurisée pour retenir l'eau. C'est le cas pour le Delhaize "Hankar", les nouveaux immeubles proches de Delta et bien d'autres encore. Des citernes et des bassins tampons pour récolter l'eau de pluie sont également imposés pour chaque nouvelle construction.

Suite en page 3

Auderghem se chauffe à la cogénération P3





La MJA rouvre ses portes

# Une maison pour et par les jeunes

Coup de neuf sur la Maison des Jeunes d'Auderghem (MJA)! Après un passage à vide, celle-ci vient de rouvrir ses portes.

## En bref

### Nouvel incident sur le chantier du tram 94

Après l'explosion de gaz au mois de juin, c'est l'égout qui longe le boulevard du Souverain à hauteur de la rue des Nénuphars qui a cédé. Résultat: les trottoirs qui venaient d'être refaits ont dû être réouverts et une bande de circulation a à nouveau été fermée. *"Vivaqua connaît l'état de délabrement de son réseau mais a refusé de rénover l'égout lors de la première ouverture, déplore Didier Gosuin.*

Et le moins qu'on puisse écrire est que ça va déménager... Aux commandes désormais: Paul Boudry, secondé par Aurore et Clément ainsi que par les nombreux jeunes Auderghemois qui sont invités à s'approprier cette maison.

*"Bien sûr, on continue de proposer des activités typiques d'une MJ: danse, théâtre, graff... Mais l'idée c'est de faire de la MJA une maison de la culture pour, et surtout, par les jeunes!",* déclare enthousiaste Paul Boudry. *"Ils ont des idées, du talent. On leur fournit l'espace et l'encadrement. C'est du win-win!"*

Parmi les nombreux projets, certains sont déjà sur les rails: mini-foot au centre Adeps, graff, cours de danse, écriture de slam et atelier vélo (récupération, réparation, revente). *"Mais nous avons également plein d'autres idées en tête. Si les jeunes accrochent, on y va!"*

Et dans ces propositions, on trouve un tas de projets créatifs emmenés par Aurore: atelier création de livres (de l'écriture aux illustrations en passant par la mise en page et la fabrication), atelier "machines volantes", atelier peinture, etc. *"Tout le processus créatif sera suivi, photographié, pour ensuite être décliné en montage photo, voire vidéo, et présenté en exposition. Ce sera une oeuvre globale dont les jeunes pourront être très fiers",* poursuit Paul Boudry.

Clément animera les sorties sportives (mini-foot, vélo, promenades nature) et un projet théâtre. Paul ajoute encore l'idée d'une brocante, d'un atelier photo, d'un souper mensuel... Bref, une offre complète qui devrait rencontrer les souhaits de la plupart des 12-26 ans!

Infos: 02/673.43.17, chaussée de Wavre 1979 (près du centre Adeps).

## Contactez votre commune

Cabinet du Bourgmestre	02/676.49.99/76
Police	02/676.49.14
Population, certificats, cartes d'identité, copies conformes, passeports	02/676.48.99
Mobilité, cartes de riverains	02/676.48.76
Permis de conduire	02/676.49.90
Mariages, naissances, décès	02/676.48.92
Urbanisme, environnement	02/676.48.55
Espace public	02/676.48.61
Animations	02/676.48.86
Maison de la Prévention	02/649.77.44
CPAS	02/679.94.10
Maison de l'Emploi	02/660.53.00
Déchetterie	02/675.34.31
Action sociale, seniors & jeunesse	02/676.48.12

## Les cas d'ivresse sur la voie publique coûtent cher Auderghem crée la "combi-taxé"

Lorsque la police prend en charge une personne en état d'ébriété, elle est tenue de l'accompagner à l'hôpital pour une visite médicale avant de la ramener au commissariat.

Toute cette procédure est entièrement à charge de la zone de police. Et avec plus de 200 interventions par an, les excès de quelques-uns coûtent cher à la communauté. Sans compter le temps perdu par les agents de police...

Pour responsabiliser les contrevenants,

Auderghem a décidé d'instaurer un régime de taxe sur le transport en combi de police locale. Une première à Bruxelles!

Concrètement, la "combi-taxé" de 150 EUR touchera les contrevenants arrêtés administrativement pour ivresse ou troubles à l'ordre public... Deux exceptions: les mineurs, pour autant que les parents acceptent une procédure de médiation et les citoyens usant d'un droit garanti par la constitution comme par exemple, le droit de manifester.



# Nouveau bassin orage au Carrefour et nombreuses mesures anti-inondations

## Un réservoir de 700m<sup>3</sup> sous le parking

Suite de la page 1

Lorsque c'est possible, la commune impose également d'autres mesures: création de zones d'infiltration (pour

les nouveaux immeubles au boulevard du Triomphe par exemple) ou collecte séparée des eaux de pluie et des eaux usées (nouveaux lotissements en face de Val Duchesse).

*"Idéalement, il faudrait aller plus loin et envoyer au maximum les eaux de pluie vers la Woluwe, poursuit A. Lefèbvre. Les eaux excédentaires pourraient aller vers les étangs".*

## Mise en route du chauffage par cogénération

### 170 tonnes de CO2 en moins

Pari tenu: cet hiver la Maison communale, la bibliothèque, le Centre culturel et la police se chaufferont grâce au nouveau système de cogénération! En effet, les travaux d'installation sont terminés et le système est opérationnel depuis la fin octobre.

Pour rappel, la cogénération permet

de récupérer la chaleur produite par le réseau électrique et de la réinjecter dans le système de chauffe.

Avec ce système, Auderghem réduit de 170 tonnes ses émissions de CO2 et réalise de sérieuses économies. Pour preuve: l'investissement sera amorti en à peine 3 ans...

Les étangs Ten Reuken pourraient ainsi servir de déversoir idéal au surplus qui soumet le grand collecteur de la Woluwe à de trop fortes pressions. L'utilisation de ce bassin d'orage naturel permettrait de protéger les quartiers riverains du boulevard du Souverain ainsi que toutes les communes de la vallée. Mais cette solution dépend du bon vouloir de la Région. En espérant qu'il ne faudra pas attendre de nouvelles inondations pour qu'elle consente à se mouiller enfin...

## Peu à peu, la Grande Lanière a fait peau neuve

### Les sports d'hiver à prix démocratique



Nouvelle cuisine, nouvelles chambres, nouvelles literies, nouveau bar, nouvelle salle tv, nouveaux balcons, connexion wifi gratuite, chaise montante, toilettes pour personnes handicapées... En quelques années, la Grande Lanière a entièrement fait peau neuve! Cet hôtel situé au Gets (propriété de la commune d'Auderghem) possède 26 chambres au pied d'un des plus vastes domaines skiables: les portes du Soleil. Destination traditionnelle des classes de neige auderghemoises et de l'asbl Senior Auderghem, la Grande Lanière est également ouverte au public.

*"Ce n'est pas un 4 étoiles, précise Arnaud Huegaerts, le gérant de l'hôtel. Par exemple, nous n'avons pas la télé dans les chambres. Par contre, nous*

*avons tout mis en place pour en faire un lieu de vacances très convivial et familial".*

Et de fait, avec deux formules de repas, des espaces de jeux et des chambres pour 2, 3, 4 ou 6 personnes, la Grande Lanière est une destination hivernale idéale pour les étudiants et les familles avec jeunes enfants. Les tarifs sont particulièrement démocratiques. Des réductions sont réservées aux Auderghemoises ainsi qu'aux enfants jusqu'à 14 ans.

Et pour rendre le voyage encore plus simple, il est désormais possible de réserver en ligne, via le nouveau site.

Infos: 00 33 450 79 74 46  
[www.lagranelaniere.be](http://www.lagranelaniere.be)

## En bref

### Nouvelle carte d'identité électronique pour les moins de 12 ans

Destinée à remplacer les anciens documents, la carte d'identité électronique pour les moins de 12 ans est disponible depuis le 1er octobre. Cette nouvelle carte est valable 3 ans et coûte 4 EUR. Attention: cette carte est obligatoire pour voyager à l'étranger. La demande doit être introduite au guichet de la maison communale 3 à 4 semaines avant le départ en voyage des enfants. Infos: [Service population](mailto:Service population), 02/676.48.99

### Un deuxième prix pour les écuries de la Chasse Royale

Après avoir décroché un award aux Mipim (voir Auderghemoises n°49), le bureau d'architectes Assar est à nouveau nominé pour la réhabilitation des Ecuries de la Chasse royale. Cette fois, ce sont les prestigieux Rics Awards 2009 (une association professionnelle londonienne très respectée...) qui ont été séduits par la qualité de la rénovation!

### L'École des Devoirs recherche des bénévoles

L'École des Devoirs d'Auderghem recherche des bénévoles disponibles un ou plusieurs jours par semaine entre 16 et 18h, et plus particulièrement le lundi et le mardi. Infos: 0494/577.916



Rénovation du Home Reine Fabiola

## Les premiers résidents ont emménagé

### En bref

#### De Shanghai à Rouge-Cloître

Dans le cadre d'Europaalia, le Centre d'art de Rouge-Cloître présente une exposition dédiée à la Chine. Au travers d'affiches publicitaires, de peintures traditionnelles, d'œuvres du folklore ou encore de photos anciennes, l'exposition "Shanghai Modern 1911-1949" se focalise sur l'iconographie chinoise en 4 thèmes: la vie moderne, les femmes cultivées, le bonheur familial et les vedettes de cinéma. **Du 27/10 au 24/01. Infos: 02/660.55.97**

#### Nouvelle saison, nouveau site

Pour la rentrée, le Centre culturel s'est doté d'un tout nouveau site web. Celui-ci propose l'ensemble des spectacles et permet même de réserver les abonnements en ligne. [www.cc-auderghem.be](http://www.cc-auderghem.be)

#### Carnaval 2010, c'est parti!

Vous souhaitez vous joindre aux préparatifs du Carnaval 2010? Vous voulez créer une confrérie? Prenez rapidement contact avec le Pavillon (3, rue de la stratégie). **Infos: 02/733.66.58**

#### Appel aux bénévoles

Le Pavillon recherche des bénévoles pour s'occuper des bambins pendant que leurs parents sont au cours d'alphabétisation et de français. Vous avez du temps entre 9h30 et 11h30 et souhaitez le mettre à profit? **Infos: 02/733.66.58**

Le home Reine Fabiola situé au Transvaal est en pleine cure de jouvence! La première phase vient de s'achever et la toute nouvelle aile a accueilli ses résidents cet été. Un déménagement complexe qui a mobilisé beaucoup d'énergie et de bonne volonté de la part des travailleurs du home, du CPAS, de la commune, des résidents et de leurs familles. "Tout le monde a été très patient et d'une solidarité inouïe", déclare Mireille Eelbo, la responsable du home.

Des travaux d'une telle ampleur génèrent toujours des inconvénients mais le résultat est à la hauteur des attentes. Les résidents s'approprient leurs nouvelles chambres et les salons communs. Ils les décorent ou les aménagent.

Les ergothérapeutes et les aides-soignantes confirment: "Certains résidents ont été un peu perturbés au

début mais ils ont très vite pris leurs marques. Ces couleurs, la lumière et le confort de travail, c'est tellement plus agréable...".

Comme le rappelle la Présidente du CPAS, Marie-Christine Lahaye, les travaux du home Reine Fabiola constituent l'un des plus gros chantiers de la législature. Ils visent à étendre la surface d'accueil pour pouvoir offrir des chambres plus grandes avec un maximum de confort.

Dans les 15 prochains mois, les travaux se poursuivront, le temps nécessaire à la rénovation de l'autre aile. Lorsque l'ensemble sera achevé, le home Reine Fabiola respectera avec trois ans d'avance les normes qui deviendront obligatoires en 2013. Mieux: il sera l'une des maisons de repos les plus modernes de la Région bruxelloise.

### Novembre, mois de la Solidarité

## 30 jours à haute valeur solidaire

Pour la 3<sup>e</sup> année consécutive, le Service de l'Action sociale, en partenariat avec les associations Nord-Sud et auderghemoises, propose une série d'activités à haute valeur solidaire durant tout le mois de novembre!

Le groupe local de la Ligue des familles organisera une bourse aux jouets le dimanche 22/11 à la salle du Blankedelle (avenue des Héros, 40) dès 9h pour les membres et de 10 à 12h30 pour tous. Le dépôt aura lieu le samedi 21/11 sur rendez-vous (0494/65.10.88): 40 jeux maximum et 10 livres par famille; prix du dépôt 4 ou 7 EUR. Infos

complémentaires: 0472/97.76.72.

Oxfam proposera une dégustation des produits du commerce équitable lors d'un petit-déjeuner. Rendez-vous le 22/11 de 8 à 12h au Penthouse.

Le Réseau Santé du vieux Ste Anne organisera une après-midi festive le samedi 28/11 de 15 à 17h au Penthouse de la maison communale. Entrée libre.

Pour connaître l'ensemble des activités, contactez le Service de l'Action sociale: [02/676.48.12](tel:026764812)



# DE OUDERGEMNAAR

Informatiekrant van de gemeente Oudergem

November - December 2009 - n° 53

Dronkenschap of verstoring van de openbare orde

## Oudergem voert de "combitaks" in

Pagina 2



Gemeentelijk plan ter voorkoming van overstromingen

## Een nieuw stormbekken in gebruik genomen in Oudergem

**P3** Nieuwe identiteitskaart voor kinderen vanaf 12 jaar

**P3** Snuif de berglucht op

**P3** Warmtekrachtkoppeling in werking

**P4** Verhuizing naar het home Koningin Reine Fabiola

**P4** Rood Klooster ontvangt Europalia China

**P4** Carnaval 2010. Helpt u mee?

Het stormbekken onder de parking van de Carrefour wordt een belangrijke schakel in het plan ter voorkoming van overstromingen en is nu werkingsklaar. Het regenwater van alle daken en van het parkeerterrein wordt voortaan opgevangen en naar één enkele plaats gebracht, en stroomt vervolgens via een slibafscheider en een koolwaterstofscheider naar de riolering. Zodra het debiet te groot wordt, slikt het stormbekken – een reusachtige tank van 700m<sup>3</sup> – het surplus in.

*"In Oudergem hebben we al het stormbekken van de Watermaalbeek aan de Herdersstaflaan: een ondergrondse kathedraal van 40.000m<sup>3</sup> die de Visserijwijk beschermt en de waterstand van de Woluwe laag genoeg houdt. Het nieuwe*

*stormbekken zal die bescherming nog verhogen",* vertelt een tevreden Alain Lefebvre, schepen van Stedenbouwkunde en Leefmilieu.

Invoering van een lange reeks maatregelen

Maar er werden nog meer maatregelen getroffen. Sinds twee jaar eist de gemeente dat elk nieuw plat dak van meer dan 100 m<sup>2</sup> wordt voorzien van groene vegetatie die water vasthoudt. Dat is het geval voor de Delhaize "Hankar", de nieuwe gebouwen vlakbij Delta en nog heel wat andere. Reservoirs en bufferbekkens om regenwater op te vangen, werden eveneens verplicht voor elk nieuw gebouw.

Vervolg op pagina 3

Oudergem verwarmt zich met warmtekracht P3





## Het Jongerenhuis heropent zijn deuren Een huis voor en door jongeren

Er waait een nieuwe wind in het Jongerenhuis van Oudergem (MJA). Na een wat slappe periode opent het huis weer zijn deuren. En dat zal zeker niet onopgemerkt blijven... De touwtjes zijn voortaan in handen van: Paul Boudry,

### In het kort

#### Nieuw incident tijdens de werken aan tramlijn 94

In de maand juni deed zich een gasexplosie voor en nu begaf de riolering het langs de Vorstlaan ter hoogte van de Waterleliënstraat. Resultaat: de pas heraanlegde trottoirs moesten weer worden opengelegd en een rijstrook moest worden worden afgesloten. "Vivaqua is zich bewust van de slechte staat van haar rioolnet maar weigerde de afvoerleiding te renoveren toen die een eerste keer werd opengelegd", betreurt Didier Gosuin.

met assistentie van Aurore en Clément evenals tal van jonge Oudergemmenaars die bereid zijn dit huis onder hun hoede te nemen.

"We blijven uiteraard de klassieke activiteiten van een jeughuis aanbieden: dans, theater, graffiti... Maar het is tevens onze bedoeling van het jongerenhuis een cultuurhuis te maken voor en vooral door jongeren!", vertelt een enthousiaste Paul Boudry. "Zij hebben ideeën en talent. Wij zorgen voor ruimte en omkadering. Dat is dus een win-winsituatie".

Enkele van de vele projecten staan al op de rails: minivoetbal in het Bloso-centrum, graffiti, danscursus, slamschrift en fietsworkshop (recuperatie, reparatie, doorverkoop). "Maar we houden nog vele andere ideeën achter de hand. Als we de jongeren kunnen boeien, gaan we ervoor!"

En in dat aanbod treffen we een hele reeks creatieve projecten aan die wer-

den aangebracht door Aurore: workshop boeken maken (van het schrijven tot de illustraties over de lay-out en de fabricage), workshop "vliegende machines", workshop schilderen enz. "Het hele creatieve proces zal worden gevolgd en gefotografeerd. Daarna wordt daarvan een foto- en zelfs videomontage gemaakt waarrond een tentoonstelling wordt opgezet. Dat wordt een totaal-kunstwerk waarop alle jongeren terecht fier zullen zijn", voegt Paul Boudry toe.

Clément zal de drijvende kracht zijn achter de sportactiviteiten (minivoetbal, fietsen, natuurwandelingen) en een theaterproject. Paul lanceert ook nog het idee van een brocante, een fotoworkshop, een maandelijks souper... Kortom, een compleet aanbod dat moet tegemoetkomen aan de wensen van het merendeel van de jongeren tussen 12 en 26 jaar oud!

Info: 02/673.43.17, Waversesteeweg 1979 (vlakbij het Bloso-centrum).

### Neem contact op met uw gemeente

Kabinet van de Burgmeester 02/676.49.99/76  
Politie 02/676.49.14

Bevolking, attesten, identiteitskaarten, eensluidende, paspoorten	02/676.48.99
Mobiliteit, bewonerskaarten	02/676.48.76
Rijbewijs	02/676.49.90
Huwelijk, geboorte, overlijden	02/676.48.92
Stedenbouwkunde	02/676.48.55
Openbare ruimte	02/676.48.61
Animaties	02/676.48.86
Preventiehuis	02/649.77.44
OCMW	02/679.94.10
Huis van de Tewerkstelling	02/660.53.00
Stortplaats voor grofvuil	02/675.34.31
Sociale actie, senioren & jeugd	02/676.48.12

## Dronkenschap op de openbare weg kost veel geld Oudergem voert de "combitaks" in

Wanneer de politie een persoon in kenmerkende staat van dronkenschap oppakt, is ze verplicht die te vergezellen naar het ziekenhuis, waar die een medisch onderzoek moet ondergaan alvorens naar het commissariaat te kunnen worden gebracht.

Die hele procedure is helemaal ten laste van de politiezone. Er zijn meer dan 200 interventies per jaar. De uitspattingen van enkelen kosten de gemeenschap dus veel geld. En dan hebben we het nog niet over de tijd die de politieagenten verliezen... Om die overtreders in het vervolg twee keer te doen nadenken,

besliste Oudergem een taks te heffen op het transport in een combi van de lokale politie. Een première voor Brussel!

Dat betekent concreet dat een "combitaks" van 150 EUR zal worden aangerekend aan personen die administratief worden aangehouden op grond van dronkenschap of verstoring van de openbare orde... Twee uitzonderingen: de minderjarigen, voor zover de ouders een bemiddelingsprocedure aanvaarden, en de burgers die een recht doen gelden dat is gewaarborgd door de grondwet, zoals bijvoorbeeld het recht om te betogen.



# Nieuw stormbekken en tal van maatregelen ter voorkoming van overstromingen

## Een reservoir van 700m<sup>3</sup> onder de parking

Vervolg van pagina 1

De gemeente legt nog andere maatregelen op wanneer dat mogelijk is: aanleggen van infiltratiezones (voor de nieuwe gebouwen aan de Triomflaan

bijvoorbeeld) of gescheiden opvang van regen- en afvalwater (nieuwe verkavelingen tegenover Hertoginnedal).

"Het zou ideaal zijn mochten we nog

verder kunnen gaan en zoveel mogelijk regenwater naar de Woluwe kunnen afvoeren, vervolgt A. Lefèbvre. Het overvloedige water zou naar de vijvers kunnen stromen".

## De verwarming door warmtekrachtkoppeling 170 ton CO2 minder

Het is zover: deze winter zullen het gemeentehuis, de bibliotheek, het cultureel centrum en de poltie zich kunnen verwarmen dankzij het nieuwe warmtekrachtkoppelingssysteem! De installatiewerken zijn inderdaad voltooid en sinds eind oktober is het systeem operationeel.

We herinneren eraan dat warmte-

krachtkoppeling het mogelijk maakt de warmte geproduceerd door het elektriciteitsnet te recupereren en die weer in het verwarmingssysteem te brengen. Met dat systeem vermindert Oudergem haar CO2-uitstoot met 170 ton en bespaart ze aanzienlijk. Het bewijs: de investering zal in nauwelijks 3 jaar tijd worden afgeschreven...

De vijvers van Ten Reuken zouden dan dienst kunnen doen als een ideale overloop voor het surplus dat te veel druk uitoefent op de grote collector van de Woluwe. Het gebruik van dat natuurlijk stormbekken zou bescherming bieden aan de wijken in de buurt van de Vorstlaan en aan alle gemeenten in de vallei. Maar die oplossing is afhankelijk van de goede wil van het Gewest. Hopelijk moeten we niet wachten op nieuwe overstromingen om een blijk daarvan te zien...

## La Grande Lanière in een nieuw jasje

### Wintersport voor een democratische prijs



Nieuwe keuken, nieuwe kamers, nieuw beddengoed, nieuwe bar, nieuwe tv-zaal, nieuwe balkons, gratis wifi-verbinding, traplift, toiletten voor gehandicapte personen... In enkele jaren tijd werd La Grande Lanière volledig in een nieuw jasje gestoken! Dat hotel gelegen in Les Gets (eigendom van de gemeente Oudergem) beschikt over 26 kamers en ligt aan de voet van een van de meest uitgestrekte skigebieden: de Portes du Soleil. Het is een traditionele bestemming van de Oudergemse sneeuwklassen en van de vzw Senior Auderghem. Maar ook anderen kunnen verblijven in La Grande Lanière.

"Het is geen 4-sterrenhotel, preciseert Arnaud Huegaerts, de zaakvoerder van het hotel. Er is bijvoorbeeld geen tv op de kamers. We hebben er daarentegen

wel voor gezorgd dat alles aanwezig is om er een zeer aangename en familiale vakantieplek van te maken".

En dat klopt. Dankzij twee maaltijdformules, speelruimtes en kamers voor 2, 3, 4 of 6 personen is La Grande Lanière de ideale plek voor een wintervakantie voor studenten en gezinnen met jonge kinderen. De tarieven zijn uitermate democratisch. Oudergemmenaars en kinderen tot 14 jaar kunnen kortingen krijgen.

En om de reis nog gemakkelijker te maken, kan voortaan ook on line worden geboekt via de nieuwe site.

Info: 00 33 450 79 74 46  
[www.lagranelaniere.be](http://www.lagranelaniere.be)

### In het kort

#### Nieuwe elektronische identiteitskaart voor wie jonger is dan 12

De elektronische identiteitskaart voor wie jonger is dan 12 is vanaf 1 oktober beschikbaar. Ze moet de oude documenten vervangen. Deze nieuwe kaart is 3 jaar geldig en kost 4 EUR. Opgelet: deze kaart is verplicht voor wie naar het buitenland reist. De aanvraag moet worden ingediend aan het loket van het gemeentehuis, 3 à 4 weken vóór u met de kinderen op reis vertrekt. Info: Dienst bevolking, 02/676.48.99

#### Een 2de prijs voor de stallen van de Koninklijke Jacht

Het architectenbureau Assar sleepte al een Mipim-award in de wacht (zie Oudergemmenaar nr. 49) en werd nu weer genomineerd voor de renovatie van de Stallen van de Koninklijke Jacht. Deze keer zijn het de prestigieuze Rics Awards 2009 (een zeer vermaarde Londense beroepsvereniging) die onder de indruk zijn van de kwaliteit van de renovatie!

#### De Huiswerkschool zoekt vrijwilligers

De Huiswerkschool van Oudergem zoekt vrijwilligers die zich een of enkele dagen per week ter beschikking kunnen stellen tussen 16 en 18 uur, en in het bijzonder op maandag en dinsdag. Infos: 0494/577.916



## Renovatie van het Home Koningin Fabiola Enkele kamers zijn al bewoond

### In het kort

#### Van Shanghai tot Rood Klooster

In het kader van Europalia houdt het Kunstcentrum van het Rood Klooster een tentoonstelling gewijd aan China. Aan de hand van reclameaffiches, traditionele schilderijen, folkloristische werken en oude foto's richt de tentoonstelling "Shanghai Modern 1911-1949" de schijnwerpers op Chinese iconografie in 4 thema's: het moderne leven, gecultiveerde vrouwen, gezinsgeluk en filmvedetten. **Van 27/10 tot 24/01.** Info: 02/660.55.97

#### Nieuw seizoen, nieuwe site

Ter gelegenheid van de start van het nieuwe seizoen heeft het Cultuurcentrum een spiksplinternieuwe website uitgewerkt; Daarop vindt u alle evenementen en kan u zelfs abonnementen on line bestellen. [www.cc-auderghem.be](http://www.cc-auderghem.be)

#### Carnaval 2010, we zijn vertrokken!

Wenst u betrokken te worden bij de voorbereidingen van Carnaval 2010? Wilt u een confrérie oprichten? Neem dan snel contact op met het Paviljoen (Strategielaan 3). Info: 02/733.66.58

#### Oproep tot vrijwilligers

Het Paviljoen zoekt vrijwilligers die de kinderen willen bezighouden van ouders die een cursus lezen en schrijven of Frans bijwonen. Hebt u tijd tussen 9.30 en 11.30 uur en wilt u die nuttig besteden? Info: 02/733.66.58

Het home Koningin Fabiola gelegen in Transvaal ondergaat een ingrijpende verbouwing! De eerste fase werd onlangs afgesloten en de spiksplinternieuwe vleugel kreeg deze zomer zijn eerste bewoners. Het was een complexe verhuizing die veel inspanningen en goede wil vereiste van de werknemers in het home, van het OCMW, van de gemeente, van de bewoners en hun gezinnen. "Iedereen was heel geduldig en buitengewoon solidair", vertelt Mireille Eelbo, hoofd van het home.

Werkzaamheden van een dergelijke omvang veroorzaken altijd ongemakken, maar het resultaat beantwoordt zeker aan de verwachtingen. De bewoners wenen nu aan hun nieuwe kamers en de gemeenschappelijke ruimtes. Ze versieren ze of richten ze naar eigen smaak in.

De ergotherapeuten en de bejaardenverzorgers kunnen dat bevestigen: "Sommige

*bewoners waren een beetje van slag in het begin maar ze hebben zeer snel hun draai gevonden. Die kleuren, dat licht en het werkcomfort, het is heel wat aangener geworden..."*

De Voorzitster van het OCMW, Marie-Christine Lahaye, benadrukt ook nog eens dat de werken aan het Home Koningin Elisabeth een van de omvangrijkste van de legislatuur zijn. De uitbreiding heeft ten doel grotere kamers met een maximum aan comfort aan te bieden.

De komende 15 maanden zullen de werken worden voortgezet. Zoveel tijd is nog nodig voor de renovatie van de andere vleugel. Als het gebouw helemaal klaar zal zijn, zal het home Koningin Fabiola drie jaar van tevoren beantwoorden aan de normen waaraan vanaf 2013 moet worden voldaan. Beter nog: het wordt een van de modernste rusthuizen van het Brussels Gewest.

## November, maand van de Solidariteit 30 dagen met een hoge solidariteitswaarde

Voor het 3de opeenvolgende jaar stelt de Dienst Sociale Actie, in partnership met de Noord-Zuid- en Oudergemse verenigingen, tijdens de hele maand november een reeks activiteiten met een hoge solidariteitswaarde voor!

De plaatselijke groep van de Gezinsliga zal op zondag 22/11 in de zaal van Blankedelle (Heldenlaan 40) vanaf 9 uur voor de leden en van 10 tot 12.30 uur voor iedereen een speelgoedbeurs op het getouw zetten. Het speelgoed kan op zaterdag 21/11 na afspraak (0494/65.10.88) worden bezorgd: maximum 40 spellen en 10

boeken per gezin; prijs van de afgifte: 4 of 7 EUR. Bijkomende inlichtingen: 0472/97.76.72

Oxfam laat u proeven van producten uit de eerlijke handel tijdens een ontbijt. Afspraak op 22/11 tussen 8 en 12 uur in het Penthouse.

Het gezondheidsnet van oud Sint-Anna organiseert een feestelijke namiddag op zaterdag 28/11 tussen 15 en 17 uur in het Penthouse van het gemeentehuis. De toegang is vrij.

Info: 02/676.48.12